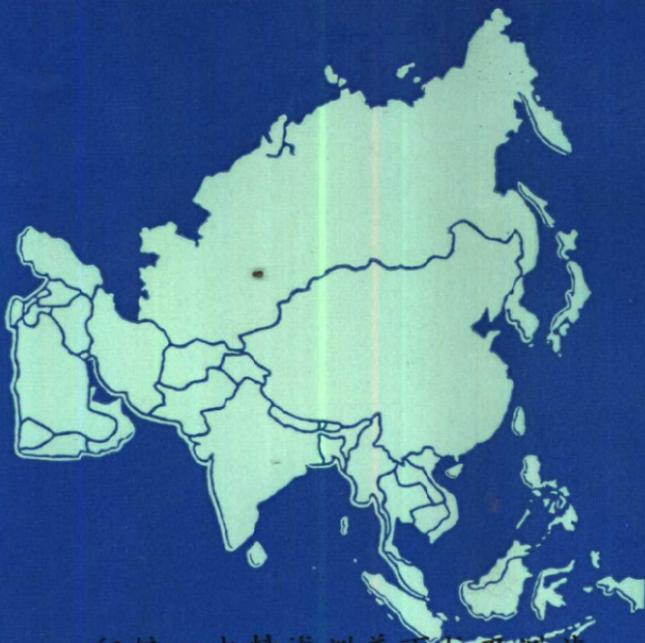


經 濟 叢 書

亞字第九八輯 *題上*

# 越南經濟的進展



非洲及拉丁美洲資料中心編印

臺北市中山路二段五十八號

中華民國五十四年二月二十二日

13  
D  
26

經濟叢書 亞字第九八輯

越南經濟的進展

中華民國五十四年二月二十二日出版

發行人 李 國 鼎

編輯人 萬 慶 年

發行所 非洲及拉丁美洲資料中心

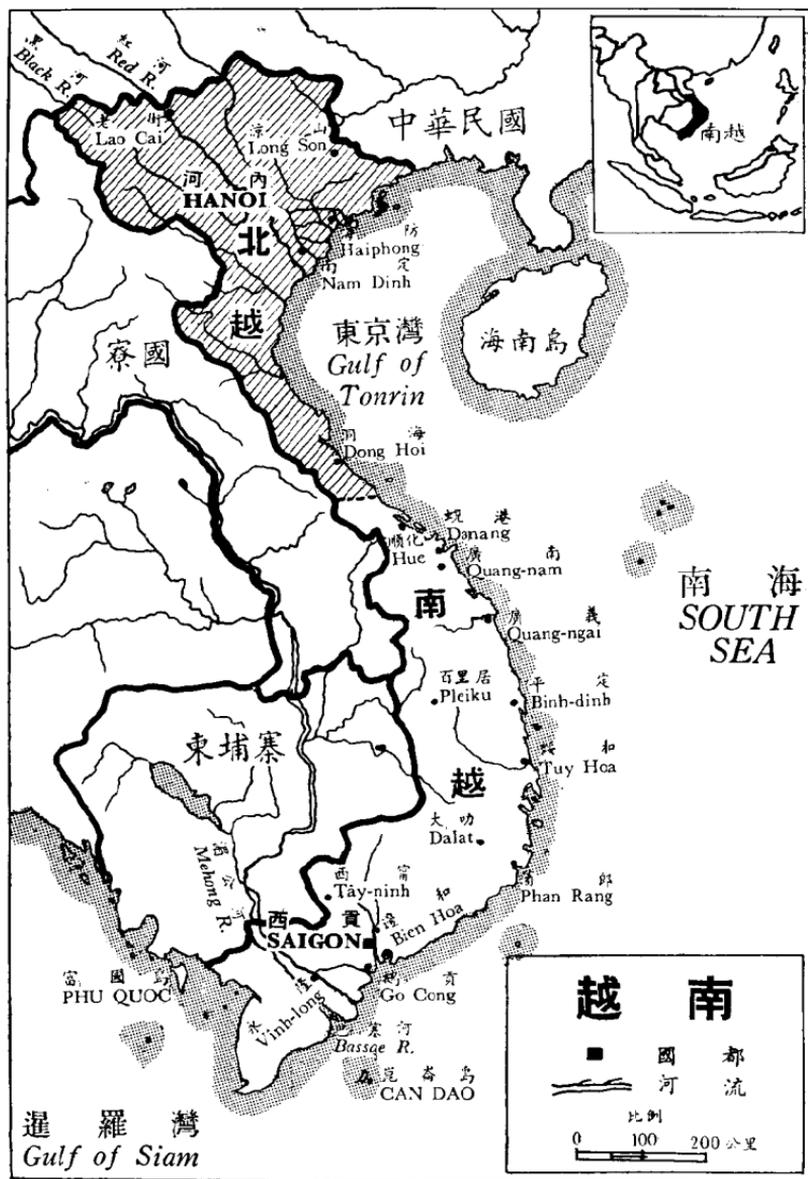
地址：臺北市中山北路二段五八號

電話：四八六九一接五〇三分機

印刷所 大地印刷廠

地址：臺北縣三重市福德南路二四巷二號  
電話：九七二二四四·九七二二六六

訂價 本輯售價新臺幣一五元



# 越南經濟的進展

## 目次

第一章 概況	一
第二章 農業、畜牧業及林業	七
一、農業(七)	
二、畜牧業(一四)	
三、林業(二〇)	
第三章 工業	二三
一、本年工業生產概況(二三)	
二、各種工業之進展(二三)	
第四章 運輸與交通	二九
一、鐵路運輸(二九)	

	二、航空運輸(三〇)	
	三、海運(三二)	
	四、郵電(三六)	
第五章	薪給及眷屬補助費.....	三七
	一、薪給(三七)	
	二、眷屬補助(四二)	
第六章	一九六三年物價之演變.....	四四
	一、西貢批發價格(四四)	
	二、西貢消費品價格(四四)	
第七章	對外貿易.....	四五
	一、概況(四五)	
	二、輸入(四六)	
	三、輸出(五三)	
	四、對外貿易的趨向(六一)	

# 越南經濟的進展

## 第一章 概況

越南一九六三年經濟之勃興一則歸因於農工生產之普遍增加，二則由於穀米及其副產品輸出之突飛猛晉。據保守的估計，一九六三年穀米登場達五、三〇六、七〇〇噸，與一九六二年之五、〇二六、一〇〇噸相比約增五·六%。原因之一為農作效率之提高，原因之二由於種植面積之推廣，已自二、四〇九、五三〇公頃增至二、五三九、〇八〇公頃。

按一九六三年年終統計：橡膠樹之現植面積為七四、七〇三公頃，較諸去年之七五、〇五〇公頃稍形減少。致本年橡膠產量僅有七一、八〇五噸，較去年之七七、八七〇噸不無遜色。減產原因為小面積之培植效率欠佳，僅生產四、四八五噸，而去年則達九、五八八噸。蔬菜與水果之栽植面積日在推廣之中，俾國內之副食得以充分解決。

家畜之飼養自獲有美援後，曾訂定豬肉、玉蜀黍 (Porc-mais) 計劃，並已付實施，成就輝煌。原所配給飼養者之小豬一六、〇〇〇隻，大都長大而肥碩。本年家畜之衛生問題會予圓滿解決，牲畜之傳染病已不多見，其病源亦經設法予以根絕，此為普遍實施預防注射所致。

木材產量年有增加，以建築用木材言，本年產量三六四、七五〇立方公尺，去年爲二九〇、九八三立方公尺。惟燃料用木材稍形減少，本年僅五四一、一六九立方公尺，去年爲五七一、三七七立方公尺。本年木炭產量爲三七、七八八噸，去年爲四四、三一一噸。本年松脂爲八九九噸，去年會達一、一七〇噸。

自因建築用木材增產，政府在此部門之收益頗見增加，由去年之一四五、〇〇〇、〇〇〇美元增至本年之一九九、五九一、四五〇美元。

至於越南之工業，各重要製造業之產品年有增加。本年之生產指數，如以一九六二年爲基期計算，計增加一六·五%。

崙宋 (Nông-Son) 煤礦之開發年來大有進展，本年產無烟煤一〇四、〇九〇噸，較去年之七七、〇〇〇噸增加四七%。

飲料部門之生產本年亦有顯著之增加，啤酒產七三五、九〇六公擔，較去年增加二三%；汽水產四四八、〇〇二公擔，較去年增加一八%；冰塊產一三九、八二七噸，較去年增加二〇%；礦水產一〇、三一五公擔，較去年增加四一%；米製酒精產八二、三四〇公擔，較去年增加八%。

化學工業之發展亦見順利，氧氣本年產量六九三、八九五立方公尺，較去年增加二〇%；電石一二四、二九八立方公尺，較去年增加二六%；碳酸六五六噸，較去年增加一六%。

烟草及火柴之生產形成背道而馳。烟草本年產四、九二六噸，較去年增加三%；而火柴本年產三二、〇八一、〇〇〇盒，較去年減少八%。

在織造工業方面，未經漂白之棉布本年產四一、三二七、〇〇〇公尺，較去年增加九三%；紗線本年產六、七八四噸，較去年增加四四%；麻線本年產六、一九三噸，較去年增加五四%；麻袋本年產四、四二四、〇〇〇隻，較去年增加四七%。

造紙工業自新增之紙廠加入生產後，本年紙之全部產量爲一二、二五三噸，較去年增加九七%。

本年產玻璃七、七四五噸，惟較去年減產七%。

另有若干種工業生產反形縮減者計有：製糖工業之白糖本年產六一、二五三噸，較去年減少四%；紅糖本年產三二、二六〇噸，較去年減少五·五%；建築用三夾板本年產三六、三三七平方公尺，較去年減少四四%。

營造業亦稍形低落，以西貢一地而言，本年建屋指數爲一二六，較諸去年之一三〇計減少四。

在運輸業方面，鐵路自去年起只行駛西貢至東哈 (Saigon—Dông-hà) 間一線。貨運噸數雖不無增加，而客運則見減少。

海運方面，本年進口輪船一、七一五隻，去年一、四〇四隻。出口者本年一、七〇二隻

，去年一、四〇七隻。以進出口船隻之數字言，越南輪船在一九六二年全部進出口船隻中均居第一位，本年則爲美國所取代。本年越南輪船進口三九五隻，出口三八五隻，而美輪則進口四九二隻，出口四九三隻。

以進口貨物之噸數言，美輪來貨噸數佔首位，本年計一、三〇三、二〇〇噸，去年八六三、〇〇〇噸，幾佔歷年進口貨總噸數之半數。

貨物輸出之噸數以法輪居首位，本年載去四二五、〇〇〇噸，而越輪僅承運二四二、〇〇〇噸。

國內空運方面，客、貨運同有與年俱增之勢。飛抵西貢之客運會由去年之一七三、三八四人增至今年之二〇〇、三四五人，飛往外埠者由去年之一八四、〇一人增至今年之二〇五、四〇一人。抵西貢之貨運由去年之八六五噸增至今年之一、〇八七噸，其由西貢輸出者由去年之九五九噸增至今年之一、二三四噸。國際空運方面亦有進展，尤以美越間一線之發展爲最迅速。客運之自美抵越者由去年之一四、七三四人增至本年之二四、一一五人，由越飛美者自去年之一〇、六六五人增至今年之二〇、三九三人。貨運自美抵越者由去年之七、一六一噸增至今年之八、七七六噸，由越輸美由去年之一、二四一噸增至今年之二、四二六噸。

在勞工所得方面，本年西貢各企業機構一般日給工資尙能維持與去年相似之水準，但外

省有較去年爲高或爲低者，視勞工工作之種別而不同。所有被人僱用從事栽種之勞動亦有類似之情況，但日給工資之高低差數尙不及一元。

本年貨物之批發價格，較去年約升高三·三%，今年批發物價之總指數按基期一九四九年之一〇〇計算爲二二二·八〇，而去年爲二一五·六〇。概括言之，舶來品與當地產品之升高，幾無二致。

消費品價格之升漲更爲明顯，對中等階級而言，本年消費品平均總指數爲二九六·九，去年爲二七九·九，本年較去年增加六·一%。對勞工階級而言，本年消費品平均總指數爲二七八·五，去年爲二五九·五，本年較去年增加七·三%，類皆歸因於主要消費品價格之普遍上漲所致。

年來對外貿易之特徵在於輸出躍升。以噸數言由去年之三二七、八九六噸增至本年之五八六、五二一噸，計增加七九%。以價值言，由去年之一、九八一、〇〇〇、〇〇〇越元增至本年之二、六八三、〇〇〇、〇〇〇越元，計增加三五%。

在輸入方面，以噸數言，由去年之一、六〇二、一七七噸增至本年之二、〇〇九、二二四噸，計增加二五%。以價值言，由去年之九、二五九、〇〇〇、〇〇〇越元增至本年之一〇、〇一六、〇〇〇、〇〇〇越元，計增加八%，入超頗鉅。

美國貨物之推銷越南，本年達三、七四六、〇〇〇、〇〇〇越元，佔越南全部輸入之三

七·四%，而本年越南貨物之銷售於法國總值爲六五三、〇〇〇、〇〇〇越南元，佔越南全部輸出之二四·三%。

## 第二章 農業、畜牧業及林業

### 一、農

### 業

自一九六一年西部各省洪潦爲災，良田被毀，迄仍續事復舊工作。一九六三年穀米收穫漸轉豐盛，較前兩年已大改觀。惟橡膠產量稍爲減縮，本年僅得六、〇〇〇噸，至於其他農作之發展尙爲正常。

### 米

**稻作** 本年年中雖無天災發生，但是各地區之氣候不同，並非均能適合於稻作。例如，兩期之意外延遲或過早結束，以至妨礙水稻之出穗與成長。亦有在播種或長成期中天旱不雨，亦有當出穗時氣候猝變寒冷且歷時兼旬者，以致國內各地之農作效率參差不齊。然而概括言之，大多數省份之米穀收穫差堪令人滿意。

**稻作面積及產量** 按越南糧食局大略估計，越南之全部稻作面積本年爲二、五三九、〇八〇公頃，較一九六二年之二、四〇九、五三〇公頃，一九六一年之二、三五四、一〇〇公頃及一九六〇年之二、三一八、〇四〇公頃大有逐年遞增之勢。本年米之產量達五、三〇六、七一〇噸，較諸去年之五、〇二六、一〇〇噸增多五·六%，原因係由於耕種面積之擴展與農作效率之改進。

越南經濟的進展

越南各地區稻作面積、產量及農作效率

地 區	稻作面積 (公頃)	產 量 (噸)	效 率 (噸/公頃)
南 區	一九六、六〇	四三〇、三二〇	二二
中 區 三 角 洲	五〇〇、五九〇	九三二、二〇〇	一九
中 區 高 原 地 帶	七五、八〇〇	七三三、二〇〇	一〇
總 計	二、五三九、〇〇〇	五、三〇六、七二〇	二一

對國內之供應 越南內部糧食之供應情況可於以下兩表察知。

越南南部各省對於西貢糧食之供應

單位：噸

省 別	穀		米		碎 米	
	一九六二年	一九六三年	一九六二年	一九六三年	一九六二年	一九六三年
安 江 (An-giang)	四八、四四〇	一一一、六四〇	九三、〇三三	三三三、九〇九	三九〇	八八九
安 川 (An-xuyen)	一七、九三三	六〇、〇一一	四〇、八二九	三六、四九九	七〇〇	四四六
巴 川 (Ba-xuyen)	五五、六三六	三六、二九〇	一〇三、八三三	三三三、三九九	一〇、九五九	一〇、九五三

邊和 (Biên-hòa)	五三	二,九三三	一一一	四七八		一〇
彰善 (Chuông-thiên)	六八	六,八〇〇	六,七六八	八,一五六	五	三三
定祥 (Dinh-tuong)	四四〇六	八五	二,七三三	三,七一一		
嘉定 (Gia-dinh)	五九九	八五	二,七三三	五,五七〇	七,四六九	九,三三八
堅江 (Kiên-giang)	一,九三〇六	二,四一五〇	五,一三七九	一,一五七七	三,八四	三,八五
建和 (Kiên-hòa)	一三三	一,一〇五	九,三三六	一,三九九七	一七	六五
建豐 (Kiên-phong)	六八四	七,四二一	八,三七三	八,七三九三	三六一	四一
隆安 (Long-an)	一,二六三六	二,五三三九	三,七六四四	四,五八八三	五,四三五	九,九六五
豐盈 (Phong-dinh)	二,八五五三	二,一六八五	二,三三三	三,一四〇五	四,二〇一	四,六一四
永平 (Vinh-binh)	一,五五六七	二,〇三七	二,六九四	五,二四八三	四七	五,六三
永隆 (Vinh-long)	八七〇	二,四九四七	四,二一五五	五,四〇五〇	一,〇〇六	三,七二四〇
總計	二,三三三五	二,四九四七	四,二一五五	五,四〇五〇	一,〇〇六	三,七二四〇

越南南部所產穀米及副產品對缺糧地區之供應

單位：噸

缺糧地區	一九六二年	一九六三年
中區三角洲	一九,五八〇	二〇,三五一

農業、畜牧業及林業

越南經濟的進展

中區高原地帶	四,六五六	五,七八二
南區之東部各省		七〇,七七一
總計	三三八,一六四	三三〇,九三四

橡 膠

一九六三年各月種植橡膠樹面積、產量與價格

月 份	種 植 面 積 (公 頃)	產 量 (噸)	在 西 貢 每 一 百 公 斤 批 發 價 (越 元)
一 月	七五,〇四三	六,一三三	一,九七〇
二 月	七四,八九〇	三,四六	一,九五九
三 月	七四,五八一	一,一三〇	一,八八〇
四 月	七四,四六	四,四三八	一,八九四
五 月	七四,四四三	五,五三一	一,八六五
六 月	七四,四四四	六,五四五	一,八三五
七 月	七四,五八	六,九〇四	一,七九四
八 月	七四,九四五	六,四七四	一,七三四

九	月	七四,九四	五,八一	一,六三三
十	月	七四,九五	六,六五	一,七二六
十	月	七四,九七	八,四七五	一,七三六
十	月	七四,七三	九,五〇六	一,六五七
總計			三七,三八	一,八〇五
			月平均數	

近年西貢市場之橡膠價格漸趨跌落，以第一級出口貨言，本年各月之平均市價為每一〇〇公斤值一、八〇五越元，較去年之一、九三七越元降低六・八%。本年最高價為一月份之一、九七〇，最低則為十月份之一、七一六越元，迄難升至二、〇〇〇之數。

其他農作物

玉蜀黍 玉蜀黍之種植面積在安江、隆慶 (Long-khanh) 西甯 (Tây-ninh) 福綏 (Phuoc-tuy) 達樂 (Darlac) 百里居 (Pleku) 平順 (Binh-thuan) 平定 (Binh-dinh) 廣義 (Quang-ngai) 廣南 (Quang-nam) 等省均有增加，尤其在廣義省，本年較去年增加三倍。本年曾由國外引進優良效率之玉蜀黍種子多種，藉以激勵農民推廣種植之興趣。

花生 花生之種植面積分佈於安江、隆安、平陽 (Binh-duong) 平綏 (Binh-tuy) 平隆 (Binh-long) 隆慶、福成 (Phuoc-thanh) 福綏、西甯、平順、平定、廣義、廣南等省

，佔地均甚遼廣。另有鄉野間之零星栽植隨處可見。約計花生之平均農作效率爲每公頃產帶壳花生九〇〇公斤。

扁豆 扁豆之種植面積位於安江、福綏、西甯、富安 (Phu-yên)、甯順 (Ninhthuan) 等省，本年均經推廣。但在建豐、平綏及隆慶省反形減少。素稱盛產扁豆之省份爲安江、建豐及平順省，本年收穫則因天氣之乾旱而銳減。

大豆 大豆之產地分佈於隆慶、安江、建豐、平定、富安等省，本年俱有滿意之收穫，僅有福綏一省因受氣候惡劣之影響產量頓減。近年幸由外國輸入高效率之種子分配與農民栽植，已得良好之成果。

樹薯 本年對於樹薯之種植曾大予推廣，尤其在南區之靠東部省份更爲普及，原因在於春初樹薯之市面售價突升，農民以有利可圖均踴躍種植。

番薯 栽植番薯之農地自普遍施肥及散佈殺蟲藥劑後，產量劇增，尤其在中區三角洲與中區高原地帶最爲顯著。近年常從國外引進良種番薯之根莖分配與農民種植，以期增加農作之效率。

甘蔗 近年甘蔗之生產以在隆安、西甯、嘉定、平陽、邊和、富安、平定、廣義、廣南等省爲豐富，其平均農作效率每公頃可得一五致四〇噸之甘蔗收穫量。

椰子 椰樹之種植面積位於安江、巴川、堅江、定祥、平定五省以內者年有增加，惟豬